

DC455

Visualiseur



Française Manuel de l'utilisateur

Bienvenue:

Merci d'avoir acheté cet appareil. Veuillez lire attentivement ces instructions avant d'utiliser cet appareil.

Déclaration de conformité à la réglementation de la

FCC(Classe A):

Cet appareil est conforme à la section 15 de la règlementation de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit tolérer les interférences reçues, y compris celles qui sont susceptibles de perturber son fonctionnement.

Déclaration de la Commission Fédérale des Télécom-

munications (FCC):

Cet appareil produit, utilise et peut émettre une énergie haute fréquence et provoquer des interférences nuisibles pour les communications radio s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions. L'utilisation de cet appareil dans un environnement domestique peut provoquer des interférences nuisibles pour les communications radio et, le cas échéant, l'utilisateur est responsable de prendre des mesures adéquates pour éliminer ces interférences.

Déclaration de conformité à la Communauté Européenne (Classe A):

Cet appareil est un produit de Classe A. Dans un environnement domestique, cet appareil peut provoquer des interférences nuisibles pour les communications radio et, le cas échéant, l'utilisateur est responsable de prendre des mesures adéquates pour éliminer ces interférences.

Le symbole de la poubelle à roulettes barrée indique que cet appareil ne doit pas être jeté avec les ordures municipales. Vous devez vous débar-asser de cet appareil, lorsque vous n'en avez plus besoin, en l'emmenant dans un point de collection spéciallement conçu pour le recyclage des appareils électriques et électroniques.





Avertissement

1. Ne regardez jamais directement la source d'éclairage DEL, car elle peut faire mal à la rétine.



 Lorsque vous voulez transporter l'appareil, tenez directement la partie inférieure de l'unité principale avec les deux mains. Ne transportez jamais l'appareil en utilisant le bras ou la tête de la caméra.



- 3. Faites attention à ne pas cogner la tête de la caméra sur un bureau ou tout objet dur.
- 4. Ne tournez jamais le bras dans la direction opposée.

Préparation du visualiseur

Présentation des parties



- Tête de caméra
- Lampe LED
- 8 Rotation Lentille
- Panneau de commande
- Emplacement carte SD
- 6 Récepteur de signal
- de télécommande
- Haut Parleur
- 8 Récepteur de signal de
- télécommande

- Emplacement antivol
- Entrée HDMI
- Sortie HDMI
- Port d'entrée VGA
- Port de sortie VGA
- Port USB
- Prise électrique 5V CC
- Microphone

Panneau de configuration



| Bouton | Fonction | Bouton | Fonction |
|--------|-------------------------------------|---------|--|
| ſ | Allumeer/éteindre l'alimentation | Ð, | Zoom avant |
| | Tourner l'image par 180° chague | ÆĒ | Mise au point automatique unique |
| | fois | | Accès au mode PC pour |
| | Geler l'image affichée | | exécuter la fonction « PASSAGE » |
| 0 | Prendre une photo | 8 | Allumer/éteindre et régler la luminosité de la lampe LED |
| | Affichage du menu et sélection | -ờ́- | Activer la touche de raccourci de la luminosité |
| | Bouton de direction | | Enregistrement d'une séquence vidéo et audio |
| | Bouton de direction | | Accès au mode Lecture pour visualiser les séguences vidéo |
| | | | et les images enregistrées |
| e, | | OUTPUT | Interrupteur de sortie HDMI- VGA |

| Bouton | Fonction |
|----------------|---|
| Q | Activer la touche de raccourci de la luminosité |
| Ċ | Allumer/éteindre l'alimentation |
| П | Geler l'image affichée |
| ICON | Afficher ou cacher les icônes de l'écran |
| | Pour ouvrir ou fermer le menu OSD |
| | Ouvrir le mode Lecture pour afficher les photos et les clips vidéos qui ont été enregistrés |
| U | Tourner l'image par 180° chaque fois |
| | Utilisez ces boutons pour sélectionner et ajuster |
| Ú | Enregistrer un clip vidéo |
| 0 | Prendre une photo |
| €,€ | Zoom arrière / Zoom avant sur l'image |
| æŝ | Une photo avec mise au point automatique |
| [-]/[+] | Utilisez la barre de niveau pour ajuster manuellement la mise au point |
| \mathfrak{A} | Aller rapidement au zoom nu- mérique 2X ou 4X |
| | Activer/désactiver la fonction Surbrillance |
| | Activer/désactiver la fonction Cacher |



| Bouton | Fonction |
|---------------|---|
| \$ <u>•</u> ₹ | Indisponible (Applicable unique- ment aux modèles de zoom op- tique) |
| ⊲ ⇔⊧ | Ajustez la taille de la partie en surbrillance/cachée avec les Touches de navigation |
| P | Réglez la couleur de l'extérieur de la partie en surbrillance/cachée avec les touches de navigation |
| + VOLUME | Augmenter/baisser le volume |
| | Activer/désactiver la fonction Image dans image *Pour afficher une image fixe sous forme d'une petite image tout en affichant l'image |

La télécommande infrarouge ne peut être utilisée que près de l'appareil.

Insérez les piles dans le bon sens en respectant les signes "+" et "-".

Enlevez les deux piles AAA en même temps. N'utilisez pas une pile neuve avec une pile usée ou des piles différentes



Rotation

Tourner pour une rotation 90° de l'image

Lampe d'éclairage

Si vous êtes dans un environnement sombre, allumez la lampe DEL pour une meilleure exposition.

- 1. Appuyez sur le bouton de la lampe DEL (&) à la base pour allumer/éteindre la lampe DEL.
- 2. Ajustez la luminosité en appuyant sur le bouton de la lampe (&).



» Utilisation basique Options du menu dans le mode Prévisualisation •

| Elément | lcon | Option | Description |
|----------------------|------------|---------------------------|---|
| Luminosité | \bigcirc | - | Utilisez les boutons Droite/Gauche pour rendre l'image plus claire/foncée |
| | | Graphique | Pour améliorer les nuances des documents couleurs comme par exemple des images, des graphiques, des schémas. |
| | Nbc 1 | Texte | Cette fonction a été conçu spécifiquement pour des documents texte, afin de mettre en valeur les caractères et les lignes. |
| Effet | B | N & B | Pour visualiser une image en noir et blanc. Pour mieux visualiser l'image, sélectionner cet effet pour prendre des photos de documents en noir et blanc, etc. |
| | | Négatif | Pour prendre une image négatif avec la caméra. |
| | S | Croquis | Pour prendre une image croquis avec la caméra. |
| | AWB | Auto | |
| Deleves des bleves | Ű | Fluorescent | L'utilisateur peut choisir entre de nombreux modes (Auto, Fluorescent, |
| Datatice des Diarics | | Tungstène | Tungstène et Personnalisé) pour s'adapter à différents environnements. |
| | | Personnalisé | |
| Zoom rapide | Q | 2X / 4X | Réglez le zoom rapide sur 2X ou 4X. |
| Résolution fixe | | 0.8M / 2M / 5M / 13M | Sélectionnez la résolution fixe désirée. |
| Mada vidéa | HQ | Haute qualité | Sélectionnez la mada vidéa désiré |
| | HFR | rafraichissement élevé | |

| RÉGLAGE | | | |
|-------------------------|----------------|-----------------------------|---|
| Вір | | Marche/Arrêt | Pour activer/désactiver le son bip |
| Fréquence | 50/60 | 50Hz / 60Hz | Pour régler la fréquence de scintillement sur 50Hz ou 60Hz. Le réglage de fréquence est basé sur le standard de fréquence de votre réseau électrique local. |
| | Inolo | Disque | Sélectionnez « Disque » pour le mode Stockage de masse » |
| Connexion USB | 0 | Cam PC | Sélectionnez « Cam PC » pour ouvrir le mode Cam PC |
| | X | Non / Oui | Débranchez la fonction USB |
| Sortie HDMI | HDMI | 720P / 1080i | Ajuster la résolution de sortie HD |
| Sortie VGA | VGA | XGA / UXGA / 720P / WXGA | Ajuster la résolution de sortie VGA |
| Langue | A ^B | - | Permet de choisir la langue utilisée par l'OSD |
| Horloge | | - | Pour régler la date et l'heure |
| Formater | ß | Non / Oui | Pour formater le support de stockage. Notez que tous les fichiers stockés sur le support sont supprimés. |
| Réinitialisation défaut | RESET | Non / Oui | Pour restaurer les réglages d'usine par défaut. Notez que vos réglages actuels sont effacés. |

• Options du Menu en mode Lecture

| Elément | lcône | Option | Description |
|----------------------|-------|--------------|--|
| Info fichier | INFO | - | Pour afficher le titre du fichier, la date et l'heure enregistrés, la taille et la longueur de l'enregistrement. |
| Diaporama | Ð | Marche/Arrêt | Pour faire un diaporama avec l'intervalle sélectionné |
| Volume | B | - | Régler le volume de la lecture vidéo. V |
| Supprimer un élément | | Non / Oui | Pour supprimer le fichier sélectionné. |
| Supprimer tout | | Non / Oui | Pour supprimer toutes les images du même type enregistrées dans la mémoire. |
| Caméra | R | - | Quitter le mode lecture et retourner dans le mode de prévisualisation. |

Réglage de la luminosité

- Appuyez sur le bouton LUMINOSITÉ de la télécommande (⁻
 [↓]) ([↓]).
- 2. Utilisez les boutons (⊲ ou ►) pour augmenter ou réduire le niveau de luminosité.

Fonction zoom

 Utilisez le bouton Zoom (⊕ / ⊖) pour faire un zoom avant ou arrière à l'écran.

Régler la mise au point

• Auto-Focus

Appuyez sur le bouton AF ($\begin{tabular}{c} \begin{tabular}{c} faire un autofocus unique. \end{tabular}$) .Cette fonction vous permet de faire un autofocus unique.

<u>Focus Manuel</u>

Anti-reflet

La feuille Anti-reflet est une feuille transparente en plastique qui se pose au-dessus des objets ou des surfaces brillantes pour réduire les reflêts. Pour l'utiliser, posez la feuille anti-reflet au-dessus d'un objet ou d'une surface brillante, comme un magazine, pour réduire les reflêts de la lumière.

Insérer et retirer une carte SD/SDHC (non fournie)

- 1. Insérez la carte mémoire dans la fente avec l'étiquette en haut et jusqu'au fond.
- 2.2. Si vous avez correctement inséré la carte, l'icône() apparaîtra sur l'écran et la mémoire interne ne sera plus disponible.
- 3.Pour retirer la carte, poussez-la pour la libérer, puis tirez-la doucement hors de la fente.

N'éteignez pas l'alimentation lorsque vous formatez la carte SD.

Utilisez cet appareil pour formater la carte SD. Si vous avez déjà formaté la carte SD avec un ordinateur, formatez-la à nouveau en utilisant l'appareil.

Si aucun périphérique de stockage n'est connecté, les fichiers seront tous enregistrés dans la mémoire interne.

· Enregistrer un clip vidéo / Prendre une photo

- Adapter la résolution de capture ou d'enregistrement aux réglages, voir tableau ci-dessous Choisissez le mode de mise au point approprié en fonction de la distance de l'objet désiré:
- Appuyez sur le bouton Enregistrer () pour commencer un enregistrement et appuyez à nouveau pour arrêter l'enregistrement.

| Interrupteur de sortie | Réglage de la résolution | Résolution d'enregistrement | |
|------------------------|--------------------------|-----------------------------|--|
| | XGA | 1024 x 768 | |
| VGA | UXGA | | |
| | 720P | 1280 x 720 | |
| | WXGA | 1280 x 800 | |
| LIDMI | 720P | 1280 x 720 | |
| HDIMI | 1080i | 1920 x 1080 | |

3. Appuyez sur le bouton pression (
) pour prendre une image fixe.

Lecture

- 1. Appuyez sur le bouton LECTURE (►).
- 2. La dernière image ou clip vidéo enregistré commencera.
- 3. Utilisez les boutons haut et bas pour choisir un fichier

Diagramme du système



Etape 1 / Branchement sur une prise de courant

Utilisez l'adaptateur secteur pour brancher la prise ENTREE CC de l'appareil sur une prise de courant 100—240V CA.

Le type d'adaptateur d'alimentation varie en fonction de votre pays/région

Etape 2/Résolution de sortie et format d'affichage

Plusieurs résolutions de sortie sont disponibles en fonction des réglages de la sortie et du format d'affichage. Voir tableau ci-dessous:

| Sortie | Format d'affichage | Résolution | Fréquence verticale | |
|--------|--------------------|-------------|---------------------|--|
| | 4.2 | 1024 x 768 | 50 / 60 Hz | |
| VGA | 4.5 | 1600 x 1200 | | |
| | 16:9 | 1280 x 720 | | |
| | | 1280 x 800 | | |
| | 16.0 | 1280 x 720 | | |
| | 10.9 | 1920 x 1080 | 50 / 60 HZ | |

*Le visualiseur réduit automatiquement la résolution de sortie si l'appareil d'affichage ne supporte pas la résolution maximale.

Etape 2/ Résolution d'affichage et format affichage



Raccordement par la SORTIE VGA

Raccordez un câble VGA au port de sortie VGA.



Raccordement par USB

Appuyez sur le bouton MENU (\blacksquare)— Connexion USB. Sélectionnez « Disque » pour raccorder un stockage de masse.

Sélectionnez « PC Cam » pour l'utiliser comme une webcam.

· Copier des fichiers sur votre ordinateur

Veuillez noter que les clips vidéo sont enregistrés au format AVI et qu'ils sont compilés avec

CLIPxxxx.avi(xxxx sont des numéros en série). Avant de pouvoir regarder ces clips vidéo sur votre PC, il est possible que vous ayez besoin d'installer des programmes multimédia.

- 1. Allumez l'appareil.
- 2. Branchez l'appareil sur l'ordinateur en utilisant un câble USB.
- 3. Appuyez sur MENU (目) → sélectionnez « Connexion USB » →choisissez « Disque ». La mémoire interne ou la mémoire externe sera détectée.

Vous pouvez alors regarder les images d'une carte SD en utilisant un logiciel de lecture sur le PC ou couper et coller simplement les fichiers sur votre PC.

Utilisation de l'appareil comme Cam PC

1. Branchez l'appareil sur votre ordinateur.

Allumez votre ordinateur, puis branchez le câble USB accessoire sur le port USB de votre ordinateur. Assurez-vous que le connecteur et le port sont correctement alignés.

Choisissez le mode Cam PC.

Branchez l'autre extrémité du câble USB sur l'appareil.

Allumez, appuyez sur MENU (\blacksquare) \rightarrow sélectionnez Connexion USB \rightarrow sélectionnez Cam PC (O) et appuyez sur le bouton OK pour confirmer.

2. Lancez la Caméra PC

Une fois l'appareil correctement connecté et détecté par votre PC, Vous pouvez lancer votre logiciel préféré et utiliser la fonction de Caméra PC.

Raccordement à un ordinateur

Pour afficher l'image de l'ordinateur, appuyez sur le bouton PC

(Improvement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in the provement in the provement is provement in the provement in th



Sur un ordinateur portable, pour sélectionner le mode de sortie d'affichage, utilisez la commande clavier (Fn + □) pour changer entre les modes d'affichage. Pour les autres commandes, référez-vous au manuel de votre ordinateur portable.

- Fonction Surbrillance
- 1. Si vous voulez attirer l'attention sur une partie particulière d'une image, vous pouvez utiliser la fonction Surbrillance.
- Appuyez sur le bouton Surbrillance () sur la télécommande et utilisez les boutons de direction pour déplacer la section en surbrillance.

Fonction Cacher

- 1. Vous pouvez cacher une partie de l'image affichée.
- Appuyez sur le bouton Surbrillance () sur la télécommande et utilisez les boutons de direction pour déplacer la section en surbrillance.



● Appuyez sur le bouton Taille (⁺C[→]) sur la télécommande et utilisez les boutons de direction pour ajuster la taille de la section en surbrillance/à cacher.

Appuyez sur le bouton Couleur() sur la télécommande et utilisez les boutons de direction pour changer la couleur de la section en surbrillance/à cacher.

Fonction PIP (Image dans une Image)

- Appuyez sur le bouton PIP () pour afficher une image fixe d'environ un quart de la taille sur l'affichage en direct de la caméra.
- Appuyez sur les boutons HAUT / BAS pour modifier la position entre les images.



Branchement d'un microscope

Vous pouvez brancher un microscope pour vous permettre de regarder des objets microscopiques sur un grand écran.

- 1. Ajustez le microscope et faites la mise au point sur les objets.
- 2. Choisissez un adaptateur de microscope approprié.
- Les accessoires d'adaptateur de microscope sont les lentilles suivantes : Ø28mm ,Ø31mm, Ø33mm, Ø34mm.



- 4. Montez / enlevez l'adaptateur du microscope sur / de l'objectif en suivant la manipulation indiquée sur l'image



6. Branchement de la lentille avec l'adaptateur de microscope sur le microscope.

Si l'image est floue. Ajustez la mise au point du microscope.

Appuyez sur le bouton AF () ou utilisez le bouton de mise au point manuelle de la télécommande pour ajuster manuellement la point.

» Rangement

1. Eteignez l'appareil.



2. Débranchez l'adaptateur secteur de la prise de courant. Puis débranchez l'adaptateur secteur et tous les câbles.

3. Pliez la tête de la caméra et les bras dans les directions indiquées sur la figure.



| Problème | Cause | Solution |
|--------------------------------------|---|---|
| Elle ne s'allume pas normalement. | L'adaptateur secteur n'est pas branché correctement sur la prise de courant ou sur le visualiseur. | Rebranchez une extrémité de l'adaptateur secteur sur le visualiseur et l'autre extrémité sur une prise de courant. |
| Impossible de prendre des photos | Mémoire insuffisante | Libérez de l'espace sur la carte SD/ MMC ou dans la mémoire interne. |
| ou d'enregistrer des clips vidéo. | La carte SD que vous utilisez est "protégée" | Réglez la carte SD pour la rendre inscriptible. |
| Aucune image après la connexion. | Le visualiseur n'est pas correctement connecté à l'appareil externe. | Connectez de nouveau tous les câbles nécessaires avec l'appareil externe. |
| | Type de source d'appareil d'affichage externe incorrect. | Réglez le bon type de source de l'appareil d'affichage externe. |
| | Port de sortie du bouton de sélection de la sortie du visualiseur incorrect. | Réglez le port de sortie avec le bouton de sélection de la sortie. |
| | L'indicateur du bouton PC Passthrough est allumé | [PC]] Appuyez sur le bouton PC Passthrough pour désactiver la fonction. |
| L'image est floue. | La distance entre l'objet et l'objectif est trop petite. | Appuyez sur le bouton AF pour faire automatiquement la mise au point ou ajustez-la en appuyant sur Mise au point manuelle. |
| L'image est à l'envers. | Le document n'est pas posé correctement dans l'espace de travail recommandé. | Appuyez sur le bouton [🕜] pour changer la direction. |
| L'image ne change pas. | L'image de la caméra est réglé sur Geler Freeze[∏]. | Appuyez à nouveau sur le bouton []]] du panneau de contrôle pour arrêter la pause. |
| La télécommande ne marche pas. | Pas d'alimentation | Remplacez les piles AAA de la télécommande. |
| | Un objet obstrue le récepteur de signal de la télécommande du visualiseur. | Enlevez les objets qui se trouvent devant le visualiseur. |
| | La distance d'utilisation est trop grande. | Rapprochez-vous du visualiseur lorsque vous utilisez la télécommande. |

| Problème | Cause | Solution |
|---|---|--|
| L'écran LCD affiche un message « ERREUR MÉMOIRE | Le format de la carte mémoire n'est pas compatible avec l'appareil. | Utilisez la fonction « FORMATAGE » du visualiseur de documents pour formater la carte. |
| » ou « ERREUR CARTE ». Ou la carte mémoire ne peut pas être lue | La carte mémoire est altérée. | Remplacez la carte mémoire avec une nouvelle carte. |
| Impossible de supprimer les images et les séquences vidéo et impossible également de les trouver dans la carte mémoire. | Les enregistrements perdus sont enregistrés dans la mémoire interne. | Ceci se produit quand vous insérez une carte mémoire après avoir pris quelques photos ou séquences vidéo. Vous pourrez accéder à ces fichiers après avoir retiré la carte mémoire. |
| Impossible de voir des clips vidéos sur mon ordinateur. | Le logiciel n'est pas installé sur l'ordinateur. | Le logiciel n'est pas installé sur l'ordinateur. |
| L'écran de la télévision n'affiche rien après avoir raccordé l'appareil à la télévision | L'appareil n'est pas raccordé correctement à la télévision. | Reconnectez correctement l'appareil à la télévision. |
| Des bruits apparaissent lors de la visualisation des images sur l'écran LCD ou sur l'ordinateur. | Le réglage du scintillement ne correspond pas à la norme du pays dans lequel vous séjournez. | Ajustez le réglage du scintillement. Pour de plus amples informations, veuillez consulter le tableau « Réglages du scintillement ». |

INFORMATIONS SUPPL ÉMENTAIRES

Les bureaux d'Optoma dans le monde

Pour une réparation ou un support, veuillez contacter votre bureau régional.

ÉTATS-UNIS

47697 Westinghouse Drive. Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

Canada

47697 Westinghouse Drive. Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

Amérique Latine

47697 Westinghouse Drive. Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

Europe

Unit 1, Network 41, Bourne End Mills, Hemel Hempstead, Herts. HP1 2UJ, United Kingdom +44 (0) 1923 691 800 (Rovaume-Uni) www.optoma.eu +44 (0) 1923 691 888 Téléphone réparations : service@tsc-europe.com +44 (0)1923 691865

Benelux BV

Randstad 22-123 1316 BW Almere Les Pavs-Bas www.optoma.nl

France

Bâtiment F 81-83 avenue Edouard Vaillant 92100 Boulogne Billancourt, France

Espagne

C/ José Hierro, 36 Of. 1C 28522 Rivas VaciaMadrid, Espagne

Allemagne

Wiesenstrasse 21 W D40549 Düsseldorf. Allemagne

Scandinavie

Lerpeveien 25 3040 Drammen Norvège

PO BOX 9515 3038 Drammen Norvège

Corée

WOOMI TECH.CO., LTD. 4F, Minu Bldg.33-14, Kangnam-Ku, 18 +82+2+34430005 Seoul.135-815, KOREA korea.optoma.com

Japon

888-289-6786 510-897-8601 services@optoma.com

888-289-6786 510-897-8601 services@optoma.com

888-289-6786 510-897-8601 🖂 services@optoma.com

株式会社オーエス

東京都足立区綾潮3-25-18 コンタクトセンター:0120-380-495 Taiwan

🛤 info@os-worldwide.com www.os-worldwide.com

12F. No.213, Sec. 3, Beixin Rd.

Xindian Dist., New Taipei City 231. Taïwan, R.O.C. www.optoma.com.tw a

Hong Kong

Unit A. 27/F Dragon Centre. 79 Wing Hong Street, Cheung Sha Wan. Kowloon, Hong Kong w

Chine

5F. No. 1205, Kaixuan Rd., Changning District Shanghai, 200052, Chine w





+86-21-62947376 +86-21-62947375 ww.optoma.com.cn

+33 1 41 46 12 20

+31 (0) 36 820 0252

+31 (0) 36 548 9052

闹 +33 1 41 46 94 35 savoptoma@optoma.fr

+34 91 499 06 06 +34 91 670 08 32

| C | +49 (0) 211 506 6670 |
|---|-----------------------|
| | +49 (0) 211 506 66799 |
| 2 | info@optoma.de |

| C | +47 32 98 89 90 |
|---|-----------------|
| | +47 32 98 89 99 |
| 2 | info@optoma.no |

+82+2+34430004

TS-82-925-90021